VX-1

WIRED CONTROLLER FOR PS3™

Thank you for purchasing the VX-1 Wired Controller for PS3™ from Gioteck.

We hope that this product will go beyond your expectations for a quality made accessory.

Please read this booklet thoroughly before using the product and review the PS3™ manual for additional details regarding PS3™ operation.

Thank you & enjoy!

PRECAUTIONS

This product has been designed with the highest concern for safety. However, any electrical device, if used improperly, has the potential to cause harm.
To help ensure risk-free operation please pay attention to the following guidelines.

- Use only as intended. This is a precision product, handle with care.
- Contains small parts. Not suitable for children under 3 years of age.
- Store in a dry & dust free area. Do not store in areas of extreme heat or cold, and avoid direct sunlight or heat sources eg. heaters.
- Do not allow the product to get wet or dirty; doing so may cause damage.
- Do not clean with benzene, paint thinner, acetone, alcohol, or other such solvents.
- Do not take the product apart; doing so will void your warranty and may cause electrical shock.

WARNINGS

This symbol indicates important installation, operational or maintenance instructions. Always follow these instructions closely.

ENVIRONMENT

Please help to conserve the environment by recycling the inner cardboard packaging of this product.

This product should NOT be disposed of in normal household waste. It should be disposed of separately. Please take it to an electrical waste collection point.

N28707

This product complies with the following legal regulations. For further information go to **www.gioteck.com**

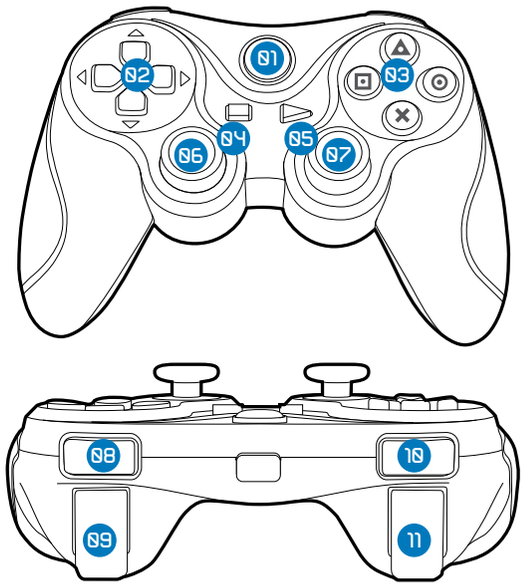
The product is classified as a Class B personal computers and peripherals for which the following markings, instructions and Declaration of Conformity are required:

Gioteck hereby declares that this product is in compliance with the essential requirements and other provisions of Directive 2004/108/EC. To view the full version of the Declaration of Conformity please go online to: **doc.gioteck.com**

VX-1

WIRED CONTROLLER FOR PS3™

FEATURES & DETAILS



GB
01 | Home Button with LED feedback
02 | Directional Pad
03 | Function Buttons
04 | Select Button
05 | Start Button
06 | L3 Thumbstick
07 | R3 Thumbstick
08 | R1 Button
09 | R2 Button
10 | L1 Button
11 | L2 Button

FR
01 | Touche Home avec DEL de retour
02 | Touches directionnelles
03 | Touches de fonction
04 | Touche SELECT
05 | Touche START
06 | Touche L3
07 | Touche R3
08 | Touche R1
09 | Touche R2
10 | Touche L1
11 | Touche L2

ES
01 | Botón Home con indicador LED
02 | Botones de dirección
03 | Botones de función
04 | Botón SELECT
05 | Botón START
06 | Botón L3
07 | Botón R3
08 | Botón R1
09 | Botón R2
10 | Botón L1
11 | Botón L2

PT
01 | Botão Home com aviso LED
02 | Botões Direccionais
03 | Botões de Função
04 | Botão SELECT
05 | Botão START
06 | Manípulo Analógico L3
07 | Manípulo Analógico R3
08 | Botão R1
09 | Botão R2
10 | Botão L1
11 | Botão L2

DE
01 | Home-Taste mit LED-Feedback
02 | Steuerkreuz
03 | Funktionstasten
04 | Select-Taste
05 | Start-Taste
06 | L3-Thumbsti
07 | R3-Thumbstick
08 | R1-Taste
09 | R2-Taste
10 | L1-Taste
11 | L2-Taste

IT
01 | Tasto HOME con LED di stato
02 | Tasto direzionale
03 | Tasti funzione
04 | Tasto SELECT
05 | Tasto START
06 | Tasto L3
07 | Tasto R3
08 | Tasto R1
09 | Tasto R2
10 | Tasto L1
11 | Tasto L2

CZ
01 | Tlačítko Domů s podsvícením LED
02 | Směrová podložka
03 | Funkční tlačítka
04 | Tlačítko Vybrat
05 | Tlačítko Start
06 | Tlačítko L3
07 | Tlačítko R3
08 | Tlačítko R1
09 | Tlačítko R2
10 | Tlačítko L1
11 | Tlačítko L2

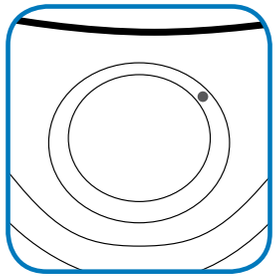
1. OPERATION

1) Connect the VX-1 to your console via its charging lead.

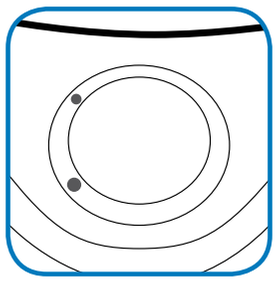
2) All the LEDs on the controller will flash, and after a short time one (or two) will remain solid.

2. ASSIGNING CONTROLLERS

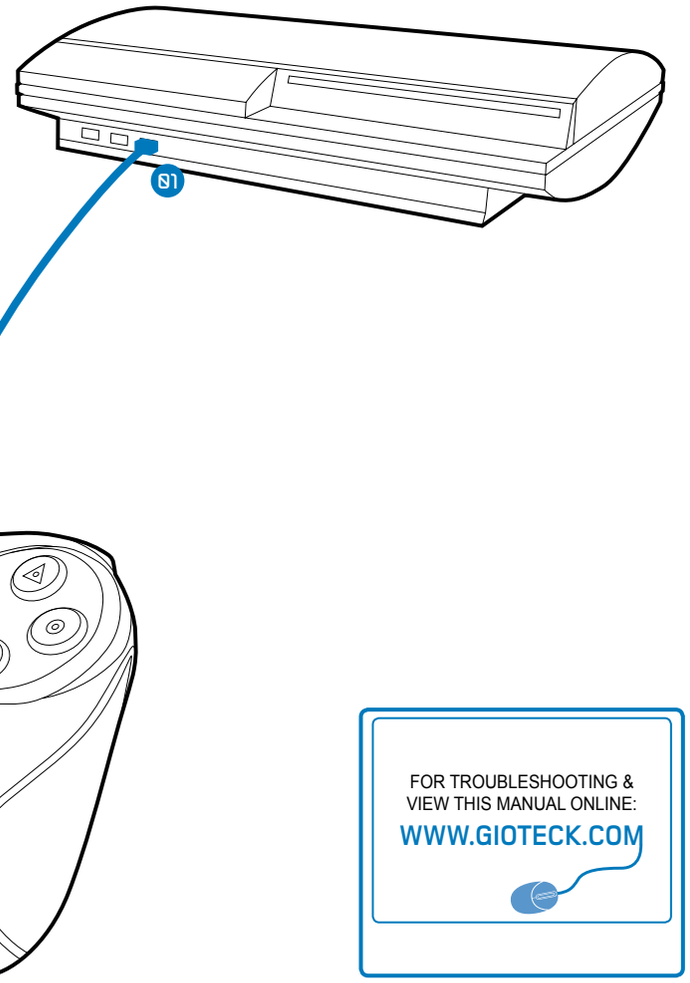
To add multiple controllers (up to 7) or assign your controller to a different port go to:
Accessory settings > Reassign controller.
Once connected 1 or 2 LEDs around the home button will light.



ASSIGNED TO PORT 2



ASSIGNED TO PORT 5



FOR TROUBLESHOOTING & VIEW THIS MANUAL ONLINE:
WWW.GIOTECK.COM

FR

REMERCIEMENTS

Merci d'avoir acheté la manette filaire VX-1 de Gioteck.
Nous espérons que ce produit dépassera vos attentes en ce qui concerne les accessoires de qualité.
Merci et profitez-en bien !

PRÉCAUTIONS

Ce produit a été conçu dans un grand souci de sécurité. Toutefois, tous les appareils électriques, s'ils ne sont pas utilisés correctement, sont potentiellement dangereux. Afin de vous assurer de l'utiliser sans aucun risque, merci de consulter attentivement les mesures ci-dessous.
• Utilisez uniquement dans les conditions prévues.
Il s'agit d'un produit de précision, manipulez-le avec soin.
• Contient de petites pièces. Ne convient pas à un enfant de moins de 3 ans.
• Stockez dans un endroit sec et à l'abri de la poussière. Ne le stockez pas dans un endroit sujet à des températures extrêmes et évitez de le mettre directement au soleil ou près de sources de chaleur comme un radiateur.
• Le produit ne doit jamais être humide ou sale.
• Ne nettoyez pas avec du benzène, du diluant pour peinture, de l'acétone, de l'alcool, ou autre dissolvant.
• Ne démontez pas le produit, au risque d'annuler la garantie et de recevoir des décharges électriques.

AVERTISSEMENTS

Ce symbole indique d'importantes instructions d'installation, de fonctionnement ou de maintenance. Suivez toujours scrupuleusement ces instructions.

ENVIRONNEMENT

Merci d'aider à préserver l'environnement en recyclant le carton d'emballage intérieur de ce produit.
Cette oreillette ne doit PAS être jetée avec les ordures ménagères habituelles.
Elle doit être jetée séparément. Portez-la à un centre de récupération de déchets électriques.

UTILISATION

1) Branchez le contrôleur VX-1 sur votre console via le câble de charge.

2) Tous les voyants lumineux du contrôleur clignotent ; après un bref instant, un ou deux voyants s'arrêtent de clignoter et deviennent fixes.

AFFECTATION DE CONTRÔLEURS

Pour ajouter plusieurs contrôleurs (7 au maximum) ou pour affecter votre contrôleur à un autre port, accédez à : **Paramètres accessoires > Réaffecter un contrôleur.**
Une fois le branchement effectué, un ou deux voyants lumineux situés autour du bouton Home s'allument.

Astuces de dépannage et affichage de ce manuel en ligne : www.gioteck.com

DE

VIELEN DANK

Vielen Dank für Ihren Kauf des VX-1 Wired-Controller von Gioteck. Wir hoffen, dieses Produkt übertrifft Ihre Erwartungen an Qualitätszubehör.
Vielen Dank und viel Spaß!

VORSICHTSMASSNAHMEN

Dieses Produkt wurde unter höchsten Sicherheitsgesichtspunkten entwickelt.
Allerdings birgt jedes elektrische Gerät Gefahren in sich, wenn es falsch benutzt wird. Bitte lesen Sie folgende Hinweise, um sicheren Betrieb zu gewährleisten.
• Nicht für andere Zwecke missbrauchen.
Dies ist ein Präzisionsprodukt, das pfleglich behandelt werden sollte.
• Enthält Kleinteile. Nicht geeignet für Kinder unter 3 Jahren.
• Bitte an trockenen und staubfreien Orten aufbewahren. Bitte nicht an Orten extremer Hitze oder Kälte lagern und direktes Sonnenlicht oder Hitzequellen, wie z. B. Heizungen, vermeiden.
• Das Produkt darf nicht Feuchtigkeit oder Schmutz ausgesetzt werden, da dies zu Beschädigungen führen kann.
• Bitte nicht mit Benzin, Farbverdünner, Azeton, Alkohol oder ähnlichen Lösungsmitteln reinigen.
• Bitte das Produkt nicht auseinandernehmen, dies würde die Garantie erlischen lassen und kann einen elektrischen Schlag verursachen.

WARNUNGEN

Dieses Symbol weist auf wichtige Installations-, Bedienungs- oder Wartungsanweisungen hin. Bitte folgen Sie immer präzise den Anweisungen.

UMWELT

Bitte schützen Sie die Umwelt und geben Sie die innere Papierverpackung des Produkts in die Wiederverwertung.
Dieses Headset sollte NICHT in den normalen Hausmüll gegeben, sondern separat entsorgt werden. Bitte bringen Sie es zu einer entsprechenden Sammelstelle.

BEDIENUNG

1) Schließen Sie den VX-1 mit dem Ladekabel an Ihrer Konsole an.

2) Alle LEDs am Controller blinken, und nach einer kurzen Zeit zeigen eine (oder zwei) Dauerlicht.

CONTROLLER ZUWEISEN

Um mehrere Controller (bis zu 7) hinzuzufügen oder Ihren Controller einem anderen Anschluss zuzuweisen, wechseln Sie zu:
Zubehöreinstellungen > Controller neu zuweisen. Nach dem Anschluss leuchten 1 oder 2 LEDs auf.

Tipps zur Fehlerbehebung und wie dieses Handbuch online angezeigt wird: www.gioteck.com

ES

GRACIAS

Gracias por haber adquirir el mando inalámbrico VX-1 de Gioteck. Esperamos que este producto supere tus expectativas como accesorio de calidad.
¡Gracias y que lo disfrutes!

PRECAUCIONES

Este producto ha sido diseñado con la máxima atención a la seguridad.
No obstante, cualquier dispositivo eléctrico, si se utiliza de forma inapropiada, puede causar daños. Para asegurar un funcionamiento libre de riesgos, presta atención a las pautas siguientes.
• Usar solo para los usos previstos.
Este es un producto de precisión; utilizar con cuidado.
• Contiene piezas pequeñas. No apto para niños menores de 3 años.
• Guardar en una zona seca y libre de polvo. No almacenar en lugares de calor o frío extremos, y evitar la luz solar directa o fuentes de calor como las estufas.
• No ensucies ni mojes el producto, podría resultar dañado.
• No limpiar con benceno, disolvente de pintura, acetona, alcohol u otros disolventes.
• No desmontes el producto; podrías anular la garantía y provocar descargas eléctricas.

ADVERTENCIAS

Este símbolo indica instrucciones importantes de instalación,funcionamiento o mantenimiento. Sigue siempre con atención estas instrucciones.

MEDIO AMBIENTE

Por favor, ayuda a conservar el medio ambiente reciclando el envase de cartón interior de este producto.
Este auricular NO se debe desechar junto a la basura doméstica normal. Debe desecharse por separado.
Llévalo a un punto de recogida de desechos eléctricos.

FUNCIONAMIENTO

1) Conecte el VX-1 a la consola a través de su cable de carga.

2 Parpadearán todos los LED del controlador y, después de un instante, uno (o dos) permanecerán encendidos.

ASIGNACIÓN DE CONTROLADORES

Para agregar varios controladores (hasta 7) o asignar su controlador a un puerto distinto vaya a:
Configuración de accesorios > Reasignar controlador.
Una vez conectados se encenderán 1 o 2 pilotos LED alrededor del botón de inicio.

Sugerencias para solucionar problemas y ver este manual en Internet: www.gioteck.com

IT

GRAZIE

Grazie per aver acquistato il controller VX-1 di Gioteck.
Ci auguriamo che questo prodotto superi le tue aspettative in termini di qualità.
Grazie e buon divertimento!

PRECAUZIONI

Questo prodotto è stato concepito per garantire la massima sicurezza.
Tuttavia, tutti i dispositivi elettronici, se usati in modo improprio, possono arrecare danni. Per evitare di correre rischi, si consiglia di seguire i consigli sotto riportati.
• Utilizzare soltanto nelle modalità previste.
Si tratta di un prodotto di precisione, da maneggiare con cura.
• Contiene parti di piccole dimensioni.
Non adatto a bambini di età inferiore a 3 anni.
• Conservare in un luogo secco e privo di polvere.
Non riporre in zone eccessivamente calde o fredde ed evitare l'esposizione alla luce solare diretta o a fonti di calore (come il riscaldamento).
• Non bagnare o sporcare il prodotto, poiché potrebbe subire danni.
• Non pulire con benzene, acquaragia, acetone, alcool o altri solventi simili.
• Non smontare il prodotto. Così facendo si renderà nulla la garanzia e si corre il rischio di choc elettrico.

AVVERTENZE

Questo simbolo indica importanti istruzioni di installazione, funzionamento o manutenzione. Seguire sempre alla lettera queste istruzioni.

AMBIENTE

Rispettare l'ambiente riciclando la parte in cartone della confezione del prodotto.
Questo auricolare NON DEVE essere smaltito come un comune rifiuto domestico.
Dovrebbe essere smaltito separatamente.
Si prega di portarlo presso un punto di raccolta per dispositivi elettrici.

FUNZIONAMENTO

1) Collegare il VX-1 alla console utilizzando cavo di carica.

2) A questo punto tutti i LED sul controller lampeggiano e dopo poco uno o due LED rimangono accesi con luce fissa.

ASSEGNAZIONE DEI CONTROLLER

Per aggiungere controller multipli (fino a 7) o per assegnare il proprio controller ad una porta diversa:
Impostazioni accessori> Riassegnazione del controller.
Dopo avere eseguito il collegamento, 1 o 2 LED vicino al pulsante home lampeggeranno.

Risoluzione dei problemi e visualizzazione del manuale online: www.gioteck.com

PT

OBRIGADO

Obrigado por comprares o Comando Com Fios VX-1 da Gioteck. Esperamos que este produto vá além das tuas expectativas para um acessório de qualidade.
Obrigado & diverte-te!

PRECAUÇÕES

Este produto foi criado com a maior atenção para a segurança.
No entanto, qualquer dispositivo eléctrico, se usado incorrectamente, tem potencial para ser prejudicial.
Para ajudar a garantir uma utilização segura, preste atenção às seguintes instruções.
• Use apenas para o êfeito pretendido.
Isto é um produto de precisão, manuseie-o com cuidado.
• Contém peças pequenas. Não adequado a crianças com idade inferior a 3 anos.
• Guarde num local seco e sem pó.
Não guarde em locais com temperaturas extremas, e evite a luz directa do sol ou fontes de calor, como aquecedores.
• Não molhe ou suje o produto; caso contrário, poderá danificá-lo.
• Não limpe com benzeno, diluente, acetona, álcool ou outros solventes semelhantes.
• Não desmonte o produto; se o fizer poderá anular a garantia e causar choques eléctricos.

AVISOS

Este símbolo indica instruções de instalação, operação ou de manutenção importantes.
Siga sempre estas instruções cuidadosamente.

AMBIENTE

Ajuste a proteger o ambiente reciclando a embalagem interior de cartão deste produto.
Estes auscultadores NÃO devem ser misturados com o lixo doméstico.
Devem ser deitados fora em separado.
Leve-os a um ponto de recolha de resíduos eléctricos.

FUNCIONAMENTO

1) Ligue o VX-1 à consola através do cabo de carregamento.

2) Todos os LEDs no comando irão piscar e após um breve período de tempo um (ou dois) LEDs irão permanecer acesos.

DESIGNAR COMANDOS

Para adicionar vários comandos (até 7) ou designar o seu comando a uma porta diferente, aceda a:
Definições dos acessórios > Reatribuir comando.
Após estar ligado, 1 ou 2 LEDs em torno do botão de início irão acender-se.

Conselhos para a resolução de problemas e consultar este manual online: www.gioteck.com

CZ

PODĚKOVÁNÍ

Děkujeme, že jste si zakoupili sluchátka ovladač VX-1 od společnosti Gioteck. Doufám, že tento produkt splní vaše očekávání kvalitních doplňků.
Děkujeme vám, bavte se!

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

Tento výrobek byl navržen s těmi nejvyššími ohledy na bezpečnost. :Nicméně, stejně jako ostatní elektronická zařízení, může v případě nesprávného používání způsobit škodu.
Abyste pomohli zajistit provoz bez rizika, věnujte pozornost následujícím pokynům.
• Používejte pouze tak, jak bylo zamýšleno.
Toto je přecizní výrobek, zacházejte s ním s péčí.
• Obsahuje malé části.
Výrobek není vhodný pro děti mladší 3 let.
• Skladujte v suchých a bezprašných prostorách.
Neskladujte v místech, kde je extrémní teplo nebo chladno, neskladujte na přímém slunečním světle nebo v blízkosti tepelných zdrojů, např. radiátorů.
• Nedovolte, aby produkt zmoknul nebo se zašpinil; mohlo by tak dojít k poškození.
• Nečistěte benzenem, ředidlem na barvy, acetonem, alkoholem nebo jinými podobnými rozpouštědly.
• Výrobek nerozebírejte; předejdete tak úrazu elektrickým proudem a zneplatnění vaší záruky.

VAROVÁNÍ

Tento symbol označuje důležité pokyny k instalaci, provozu nebo údržbě.
Vždy postupujte přesně podle těchto pokynů.

ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ

Prosíme, abyste recyklací vnitřního obalu tohoto produktu pomohli chránit životní prostředí.
Tento headset NESMÍ být vyhozen do běžného domácího odpadu.
Musí být zlikvidován odděleně.
Odneste ho prosím na sběrné místo pro elektrický odpad.

OBSLUHA

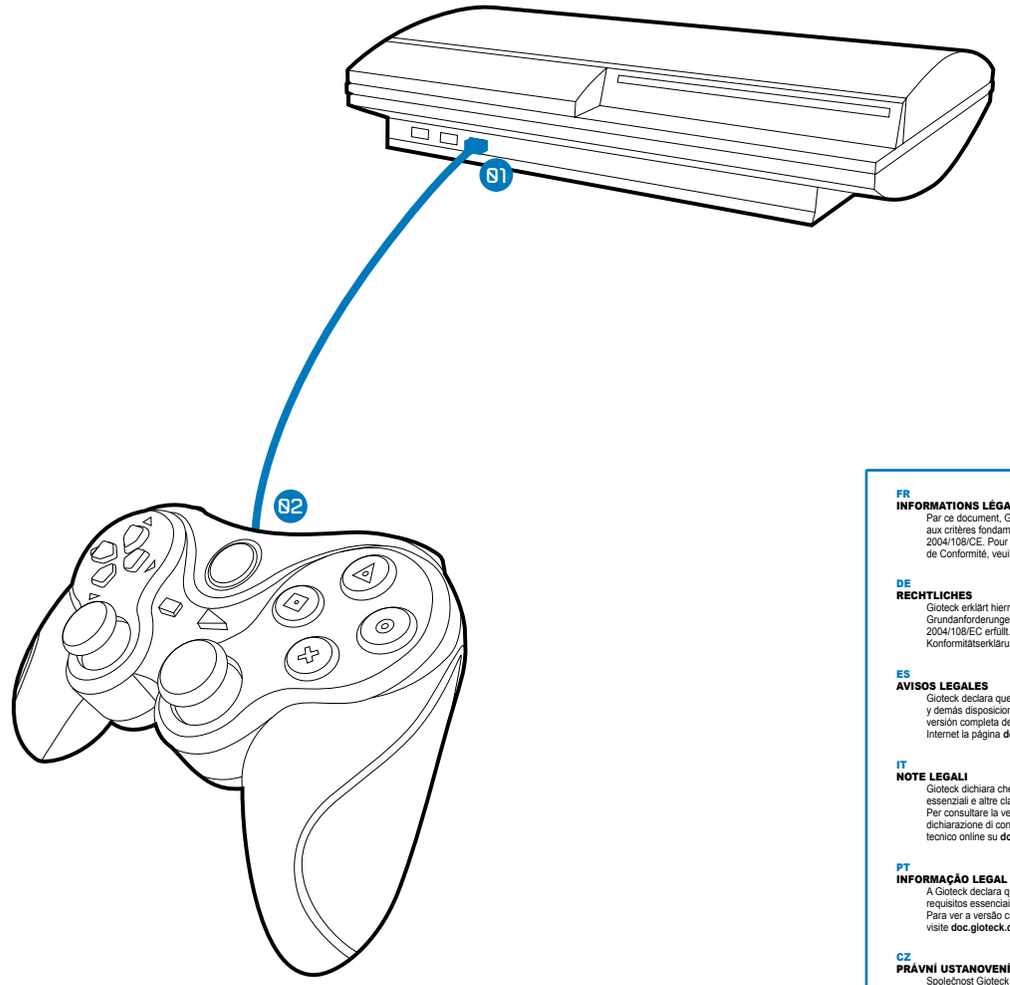
1) Připojte VX-1 ke konzoli napájecím kabelem.

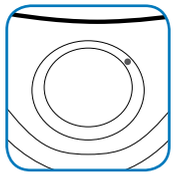
2) Všechny diody LED na ovladači budou blikat, po krátké době zůstane jedna (či dvě) svítit.

PŘIDĚLENÍ OVLADAČE

Chcete-li přidat několik ovladačů (až 7) nebo přidělit ovladač jinému portu, přejděte na:
Nastavení příslušenství > Nové přidělení ovladače.
Jakmile je dosaženo spojení, 1 nebo 2 diody LED okolo tlačítka domů budou svítit.

Tipy k odstraňování problémů a online zobrazení této příručky: www.gioteck.com





AFFECTÉE AU PORT 2

PORT 2 ZUGEORDNET

ASIGNADO AL CONECTOR 2

ASSEGNATO ALLA PORTA 2

ATRIBUÍDO À PORTA 2

PŘIŘAZENO K PORTU 2

AFFECTÉE AU PORT 5

PORT 5 ZUGEORDNET

ASIGNADO AL CONECTOR 5

ASSEGNATO ALLA PORTA 5

ATRIBUÍDO À PORTA 5

PŘIŘAZENO K PORTU 5

FR
INFORMATIONS LÉGALES
Par ce document, Gioteck déclare que cette oreillette est conforme aux critères fondamentaux et autres dispositions de la Directive 2004/108/CE. Pour consulter la version complète de la Déclaration de Conformité, veuillez vous rendre en ligne sur **doc.gioteck.com**

DE
RECHTLICHES
Gioteck erklärt hiermit, dass dieses Headset die Grundanforderungen sowie weitere Vorschriften der Richtlinie 2004/108/EC erfüllt. Die vollständige Version der Konformitätserklärung finden Sie im Internet unter **doc.gioteck.com**

ES
AVISOS LEGALES
Gioteck declara que este auricular cumple los requisitos esenciales y demás disposiciones de la Directiva 2004/108/EC. Para ver la versión completa de la Declaración de conformidad, visita en Internet la página **doc.gioteck.com**

IT
NOTE LEGALI
Gioteck dichiara che questo auricolare soddisfa i requisiti essenziali e altre clausole della direttiva 2004/108/EC. Per consultare la versione completa della dichiarazione di conformità, si prega di contattare il supporto tecnico online su **doc.gioteck.com**

PT
INFORMAÇÃO LEGAL
A Gioteck declara que este auricular é compatíveis com os requisitos essenciais e outras provisões da Directiva 2004/108/EC. Para ver a versão completa da Declaração de Conformidade, visite **doc.gioteck.com** online.

CZ
PRÁVNÍ USTANOVENÍ
Společnost Gioteck tímto prohlašuje, že tento headset splňuje základní požadavky a další ustanovení Směrnice 2004/108/EC. Plná verze Prohlášení o shodě je k dispozici on-line, viz **doc.gioteck.com**

VERSION NUMBER 1.0
VX1PS3-21-M0

gioteck
COME GET SOME